TỨ NIỆM XỨ

# QUYỂN 2

Chia laøm ba chöông:

* ÑAÏI YÙ
* DÖØNG TAÂM
* NIEÄM XÖÙ

# ÑAÏI YÙ

Taùnh, coïng vaø duyeân nieäm xöù tröôùc chæ thaáy lyù sinh dieät, phaùt chaân döùt kieát laø quaû cuøng toät, vaãn laø boán khoâ ñoä vuïng. Nay Boán Thaùnh ñeá Voâ sinh ngay söï maø chaân, thoâ teá quaùn nhö nhau, ñeàu nhö huyeãn hoùa laø boán töôi ñoä kheùo. Ñaïi kinh cheùp: Thanh vaên coù khoå, coù khoå ñeá. Boà-taùt hieåu khoå neân khoâng khoå, maø coù chaân ñeá. Ñaïi phaåm cheùp: Muoán ñöôïc Thanh vaên, muoán ñöôïc Duyeân giaùc, muoán ñöôïc Boà-taùt ñeàu neân hoïc Baùt-nhaõ. Neân goïi laø boán nieäm xöù Thoâng giaùo.

Thoâng coù taùm nghóa: lyù, giaùo, trí, ñoaïn, haïnh, vò, nhaân, quaû. Lyù thoâng: Ñoàng duyeân töùc saéc laø khoâng.

Giaùo thoâng: Ñoàng vaâng theo thuyeát Voâ sinh.

Trí thoâng: Caùc phaùp chaúng sinh thì Baùt-nhaõ sinh.

Ñoaïn thoâng: Neáu Tu-ñaø-hoaøn döùt, thì ñoàng laø phaùp nhaãn voâ sinh. Haønh thoâng: Ñoàng nöông Ñaïi thöøa.

Vò thoâng: Ñoàng laø Caøn Tueä ñòa cho ñeán Phaät ñòa. Nhaân thoâng: Ñoàng hoïc Baùt-nhaõ Ba-la-maät.

Quaû thoâng: Ñoàng ñeán Taùt-baø-nhaõ.

Ba haïng ngöôøi treân coù taùm nghóa chaúng khaùc, neân goïi laø Thoâng. Laïi nöõa, thoâng coù ba nghóa:

* Nhaân quaû ñeàu thoâng.
* Nhaân thoâng, quaû chaúng thoâng.
* Thoâng Bieät, thoâng Vieân.

Nhaân quaû ñeàu thoâng: Nhö taùm thoâng treân ñaõ noùi. Caän thoâng thieân chaân, boán khoâ ñoä vuïng.

Nhaân thoâng, quaû chaúng thoâng: Laø quaû rieâng ñeán tieáp, Thoâng nhôø ñöôïc thaáy Phaät taùnh thaønh song thoï boán töôi.

Thoâng Bieät, thoâng Vieân: Bieät - Vieân nhaân quaû ñeàu khaùc vôùi Thoâng, nhôø Thoâng môû ñöôøng ñöôïc nhaäp vaøo nhaân Bieät - Vieân, thaønh quaû song thoï chaúng khoâ chaúng töôi.

Neáu thoâng nhaân quaû chính laø tieåu-ñaïi-baùn-maõn. Chia moân cuõng laø phaân tích theå kheùo vuïng. Thanh vaên taïng, Boà-taùt taïng, deâ nai khaùc ñöôøng. Caùi gì laø Ba taïng? Chöa döùt hoaëc vaãn laø phaøm phu truï haï nhaãn vò haøng phuïc hoaëc Kieán tö, duøng theä nguyeän nöông naêm thoâng, truï sinh töû ñeå giaùo hoùa chuùng sinh. Nhò thöøa döùt chính söû ñoä vuïng, giöõ Nieát-baøn, chaúng theå tieán leân tröôùc, neân töø ñaây chia moân. Neáu ba haïng ngöôøi ñoàng duøng ñaïo, khoâng noùi naêng, thì ngöôøi döùt phieàn naõo laø Maõn töï. Cöûa Ñaïi thöøa phaàn nhieàu bao dung, töùc môû thaønh ba: 1. Thoâng. 2. Bieät. 3. Vieân. Theå caùc phaùp nhö huyeãn hoùa, khoâng sinh khoâng dieät, khoâng ñoaïn maø ñoaïn. Ba ngöôøi thoâng vò töø Caøn Tueä taùnh ñòa laø phuïc ñaïo, Kieán ñòa ñeán Thaát ñòa döùt chaùnh ñaõ troïn. Duyeân giaùc caên taùnh lanh lôïi coù theå haøng phuïc taäp khí, ñòa vò ngang vôùi Baùt ñòa. Neáu Boà-taùt ñaõ döùt chaùnh heát, löu taäp khí trôï giuùp theä nguyeän chòu sinh töû ñeå giaùo hoùa chuùng sinh. Baùt ñòa, Cöûu ñòa döùt traàn sa, voâ tri, hoïc ñaïo chuûng trí. Ñaây töùc laø yù ngöôøi Thoâng giaùo chung cho ba thöøa.

Neáu thoâng ôû Bieät, ban ñaàu nhaân Thoâng moân ñöôïc nhaäp Thaäp Truï, döùt heát hoaëc giôùi noäi; Thaäp haïnh döùt traàn sa giôùi ngoaïi, hoïc ñaïo chuûng trí; Thaäp hoài höôùng hoïc Trung ñaïo; Thaäp ñiaï phaù voâ minh thaáy Phaät taùnh. Ñoù laø yù thoâng ôû Bieät.

YÙ thoâng ôû Vieân: Ban ñaàu nhôø Thoâng moân nhaäp vaøo Thaäp tín, döùt hoaëc giôùi noäi, hoàn nhieân töï heát laäu hoaëc ñaêng Truï vò thaáy Phaät taùnh, döùt voâ minh. Thaäp haïnh, Thaäp hoài höôùng ñeàu döùt hoaëc rieâng. Ñaây laø yù thoâng Vieân.

Neân bieát Ñaïi thöøa ñoaïn phuïc khaùc haún Tieåu thöøa. Nhö trong Taäp öùng, Boà-taùt töø Sô phaùt taâm töông öng vôùi Taùt-baø-nhaõ, laø yù Thanh vaên nhaát thieát trí thoâng Thoâng giaùo.

Neáu Boà-taùt töø sô phaùt taâm du hí thaàn thoâng thanh tònh coõi nöôùc Phaät, thaønh töïu chuùng sinh laø yù thoâng Bieät.

Neáu töø sô phaùt taâm lieàn ngoài ñaïo traøng, xoay baùnh xe phaùp, ñoä chuùng sinh laø Boà-taùt laøm nhö Phaät, laø yù thoâng Vieân.

Ñaïi luaän neâu ví duï ba ngöôøi ñi boä, côõi ngöïa vaø thaàn thoâng. Côõi ngöïa tuy mau hôn ñi boä maø khoâng baèng thaàn thoâng, moät nieäm lieàn ñeán. Ví nhö Vieân giaùo söùc lôùn khoâng ngaïi caùc giaùo khaùc.

Laïi Ñaïi Luaän, noùi Ñaêng Chuù raèng: Caøn Tueä laø sô vieâm, Phaät ñòa laø haäu vieâm. Ñaây laø Thoâng giaùo goïi Caøn Tueä chaúng phaûi ñoaïn ñaïo maø laø sô vieâm. Chính laø luaän chuû neâu ra bao dung daãn ngöôøi hieåu nhö theá, duøng töông töï baác ñeøn laøm sô vieâm. Neáu noùi Nhò ñòa laø Boà-taùt ñoaïn ñaïo, ôû ñaây giöõ taùnh ñòa laø ñoaïn ñaïo. Ñeán Luïc ñòa baèng A-la-haùn. Hoaëc giöõ taùm nhaân ñòa laø ñoaïn ñaïo, ôû ñaây laáy Tam ñòa laøm ñoaïn ñaïo, Thaát ñòa baèng A-la-haùn, maø nay chaúng laáy Nhò ñòa, Tam ñòa maø laáy Caøn Tueä, neân bieát laø Thoâng. Ban ñaàu cuûa ba ngöôøi laáy töï ñaïo laøm sô vieân.

Laïi coù ngöôøi noùi: Hoan hyû laø Sô vieâm, Phaät ñòa laø haäu vieâm, ñaây laø theo Bieät giaùo, ñoaïn ñaïo laø sô vieâm. Theo Bieät giaùo, Sô ñòa thaáy lyù thöôøng truï, döùt voâ minh, thaáy Trung ñaïo neân goïi Hoan hæ laø Sô vieâm.

Laïi coù ngöôøi noùi: Sô truï laø Sô vieâm, Phaät ñòa laø Haäu vieâm. Ñaây laø yù cuûa Vieân giaùo. Sô truï thaáy trung taùnh vieân, döùt moät phaåm voâ minh, neân Sô truï laø Sô vieâm. Ñaây laø nghóa Thoâng giaùo, Thoâng bieät, Thoâng vieân.

Boán moân cuûa Thoâng giaùo:

***Ñaïi Luaän cheùp:*** Taát caû thaät, taát caû chaúng thaät, taát caû vöøa thaät, vöøa chaúng thaät, taát caû chaúng phaûi thaät, chaúng phaûi chaúng thaät, vì noùi vôùi ñaïo nhaân, nghe lieàn ñöôïc ngoä, ñeàu goïi laø taát ñaøn Ñeä nhaát nghóa, v.v…

***Phaåm Quaùn Phaùp cuûa Trung Luaän cheùp:*** Laïi taïo boán caâu chöùng thaät töôùng caùc phaùp; ba ngöôøi cuøng ñöôïc töùc leä naøy. Neáu huyeãn hoùa höõu moân thì chung cho naêm ngöôøi. Boán moân moãi moân coù naêm ngöôøi, theá thì coù hai möôi ngöôøi. Ba Taïng tuy boán maø phaàn nhieàu duøng Höõu moân, Thoâng phaàn nhieàu duøng Khoâng moân, Bieät phaàn nhieàu duøng moân vöøa khoâng vöøa höõu; Vieân phaàn nhieàu duøng moân phi khoâng phi höõu. Thieân Thaân tuy noùi Bieät-Vieân maø phaàn nhieàu noùi veà giai caáp Bieät. Long Thoï noùi veà minh aûnh töôïng huyeãn hoùa, duøng möôøi duï ñeå duï, laïi laø giaùo lyù coù chaúng lìa khoâng, khoâng chaúng maát coù, chaúng phaûi coù chaúng phaûi khoâng, chaúng theå nghó baøn.

Hoûi: Neáu vaäy cuõng coù Ba Taïng ba ngöôøi ñoàng nhaäp, sao chaúng goïi laø Thoâng? Thoâng cuõng coù khaùc nhau giöõa ba ngöôøi, sao khoâng goïi laø Bieät?

Ñaùp: Ba Taïng ba ngöôøi maø moät ngöôøi khoâng vaøo neân khoâng goïi laø Thoâng. Thoâng tuy ba ngöôøi maø ñeàu vaøo khoâng neân goïi laø Bieät.

Hoûi: Thoâng laø moân Maõn töï, maø ngöôøi xöng Thoâng vì sao laïi döøng, nhö tro, ñoaïn ö?

Ñaùp: Ví nhö cöûa ñaøi Chu Töôùc, tuy chung caû sang heøn, coù ngöôøi döøng ôû thaát rieâng, coù ngöôøi ñeán phuû tænh, coù ngöôøi gaëp ñöôïc vua. Nhö

tröôùc ñaõ giaûi thích, Thoâng chung vôùi Bieät, chung vôùi Vieân, nghóa naøy coù theå bieát. Laïi ví nhö do taâm maø coù nguû, coù moäng. Moäng duï cho khoâng, nguû duï cho giaû, taâm duï cho trung. Thanh vaên quaùn Töù ñeá voâ sinh, nhö huyeãn nhö hoùa ñeå nhaäp Khoâng. Duyeân giaùc quaùn möôøi hai nhaân duyeân voâ sinh, nhö huyeãn nhö hoùa ñeå nhaäp Khoâng, Boà-taùt quaùn saùu ñoä voâ sinh, nhö huyeãn nhö hoùa ñeå nhaäp Khoâng, chaúng thaáy saâu Giaû - Trung, neân ñoàng truï hoâi ñoaïn (döùt baët nhö tro nguoäi). Neáu tìm moäng bieát ñöôïc nguû, tìm nguû bieát ñöôïc taâm thì chaúng nhöõng thaáy khoâng maø coøn thaáy chaúng khoâng, cuõng thaáy phi khoâng phi baát khoâng.

Giaûi thích Ñaïi yù xong.

1. **NAÊM PHAÙP QUAÙN DÖØNG:** Danh soá ñoàng vôùi tröôùc, vì sao coù khaùc?

Maét caù vaø ngoïc saùng ñoàng chaát maø lyù chia ra cong thaúng, theå phaân ra kheùo vuïng, ñaõ phaân bieät ôû tröôùc. Ñaïi Kinh noùi veà quaû baùo naêm AÁm, saéc - thoï - töôûng - haønh - thöùc cuõng laø moät phaùp. Phaøm phu bò khoå bò naõo; Nhò thöøa duyeân baát tònh, voâ thöôøng ra khoûi sinh töû; Boà-taùt quaùn AÁm töùc laø ôû chaân, laïi khoâng coù lyù khaùc. Nhö ngöôøi phöôùc moûng thaáy vaøng thaønh raén bò noù haïi. Ngöôøi coù phöôùc thaáy baùu ñöôïc laáy duøng. Khoå ñeá nhö theá, ba ñeá kia cuõng vaäy. Chuùng sinh khoâng bieát, chìm trong khoå, gaây ra hai möôi laêm höõu, xoay vaàn leân xuoáng khoâng coù ngaøy giaûi thoaùt. Vì theá Boà-taùt khôûi loøng ñaïi bi, phaùt theä nguyeän roäng lôùn; cöùu khoå ban vui. Tuy phaùt theä nguyeän maø sôû ñoä nhö ñoä hö khoâng, tuy theà ñoaïn nhö chieán ñaáu vôùi hö khoâng, tuy an nhö ôû treân khoâng maø troàng caây, tuy dieät maø thaät khoâng ñaéc ñoä. Quaùn taát caû phaùp khoâng thaät coù, khoâng thaät coù neân khoâng, khoâng neân chaúng sinh, chaúng sinh neân chaúng dieät, roát raùo thanh tònh. Haønh giaû tuy quaùn nhö theá maø taâm troâi daït nhö con choù chaïy theo cuïc ñaát. Neáu muoán nhieáp phuïc taùn loaïn, nguû vuøi, nhö caù saáu ñöôïc AÁm aùp, neân bieát khoâng tu döøng taâm, thì taâm khoâng ñöôïc truï, tuy hieåu laø laøm laønh ngay maø nhö ngöôøi coù maét khoâng chaân thì khoâng xuoáng ao ñöôïc. Neáu kheùo duøng boán taát-ñaøn, tu naêm döøng taâm lieàn ñöôïc truï quaùn. Nhö nhaø kín, khoâng gioù, chieáu soi vaät roõ raøng. Neân bieát a-na-ba-ma laø cöûa ñaàu tieân vaøo ñaïo cuûa Chö Phaät ba ñôøi. Laïi noùi: Cuõng laø cöûa cam loä. Kinh Kim Quang Minh noùi: Töùc môû cöûa cam loä, vaøo xöù thöïc v.v… Ñaõ tin hieåu neân tu naêm döøng taâm laø a-na-ba-na. Ngöôøi giaùc quaùn nhieàu neân quaùn hôi thôû vaøo chaúng sinh, hôi thôû ra chaúng dieät. Chaúng sinh chaúng dieät thì hôi thôû töùc laø roãng khoâng, naêng quaùn sôû quaùn ñeàu chaúng thaät coù, chaúng thaät coù töùc laø chaân, chaân töùc taâm döøng. Ngöôøi naëng veà tham

duïc neân quaùn tham duïc khoâng phaûi caáu ueá, tham duïc chaúng phaûi saïch, chaúng phaûi dô neân khoâng sinh, chaúng phaûi saïch neân khoâng dieät. Chaúng sinh chaúng dieät neân töùc laø khoâng. Khoâng töùc chaân, chaân neân taâm döøng. Ngöôøi nhieàu töùc giaän neân quaùn töø bi. Töø bi thì giaän chaúng sinh cuõng chaúng dieät. Chaúng sinh chaúng dieät töùc laø khoâng. Khoâng töùc chaân, chaân neân taâm döøng. Laïi quaùn ngöôøi maéng laø ai, ai laø ngöôøi bò maéng, theá naøo laø maéng. Ngöôøi maéng ñoàng vôùi Chö Phaät, ngöôøi bò maéng ñoàng vôùi roát raùo khoâng, phaùp maéng ñoàng vôùi taùt-baø-nhaõ. Ngöôøi ñaùnh, ngöôøi bò ñaùnh vaø phaùp ñaùnh cuõng gioáng nhö theá. Moãi aâm thanh khoâng theå thaáy maéng, nhieàu aâm thanh cuõng khoâng theå thaáy maéng. Chæ neân töï traùch quaù khöù nhieàu phieàn naõo, ñôøi nay töùc giaän laãy löøng, neáu khoâng nhaãn ñöôïc, taâm seõ bò noïc ñoäc sinh töû khoâng bôø meù, phaûi neân döùt cho noù döøng. Ngöôøi naëng veà chaáp ngaõ, neân quaùn thaân mình, nhö xeû traâu laøm boán phaàn, chæ thaáy boán ñaïi, saùu chuûng, naêm AÁm, möôøi hai nhaäp, möôøi taùm giôùi, choã naøo coù ngaõ? Lieàn phaù ñöôïc ngaõ kieán.

Ngöôøi naëng veà ngu si, ñoái vôùi nhaân duyeân, quaùn nhaân duyeân ba ñôøi. Phaù hai ñôøi ñoaïn thöôøng, phaù quaû baùo, ngaõ moät ñôøi phaù taùnh, ta kheùo duøng naêm phaùp trò taâm. Taâm seõ an truï, ñöôïc quaùn voâ sinh, voâ sinh hieän tieàn thì phaù ñöôïc phieàn naõo. Coù chaân, coù thieän goïi laø Sô thieàn. Ñaïi Luaän cheùp: Quaùn haønh laø taùnh trí tueä, vì sao noùi laø Tam-muoäi?

Ñaùp: Neáu trong taâm baát ñònh maø tu, ñaây laø trí tueä ñieân ñaûo, nhö tröôùc noùi ngöôøi cuoàng ngu, haù laø yù chaân thieän cuûa Hieàn Thaùnh. Luùc tu nhö theá, caùc thöù caûnh phaùt ra moät caûnh AÁm, giôùi, nhaäp cho ñeán caûnh Boà-taùt, kheùo neân bieát roõ, laáy boû thích hôïp, chaùnh quaùn voâ sinh phaù noù, moãi moãi ñeàu laø Ñaïi thöøa, cho ñeán hai möôi loaïi hoaïi thieàn giaùc, möôøi thöù thaønh thieàn giaùc, ñeàu phaûi hieåu bieát. Neân Ñaïi Kinh cheùp: Quaû ca- la-la coù chín phaàn, quaû traán-ñaàu-ca môùi coù moät phaàn, ngöôøi trong thaønh khoâng bieát aên phaûi thì cheát. Neáu haønh giaû roõ möôøi phaùp töùc laø traán-ñaàu- ca. Möôøi phaùp laø:

Kheùo bieát voâ sinh chaùnh nhaân duyeân caûnh: nhö khoâng, khoâng töôùng, khoâng phöông höôùng treân döôùi, taâm taùnh cuõng nhö vaäy.

Chaân chaùnh phaùt taâm.

Chæ quaùn tu taäp, phaù aùi kieán caùc phaùp nghieâng leäch.

Kheùo bieát thoâng, bít. Trong aùi kieán, khoå taäp laø bít, dieät ñaïo laø thoâng.

Duøng ba möôi baûy phaåm ñieàu hoøa thích hôïp. Tu trôï ñaïo khai môû ba moân giaûi thoaùt.

Kheùo bieát vò thöù.

v.v…

An nhaãn.

Thuaän theo ñaïo, phaùp aùi khoâng sinh.

Möôøi phaùp naøy thaønh töïu töùc vaøo ñòa vò Boà-taùt, ñöôïc ñaïo Ba thöøa,

Hoûi: Nhöõng phieàn naõo naøo laøm chöôùng ñònh tueä?

Ñaùp: Coù ngöôøi noùi aùi sinh phieàn naõo chöôùng tueä, taùn loaïn voâ tri

töôùng ñònh. Laïi coù ngöôøi noùi moät traêm leû taùm phieàn naõo chöôùng ñònh, taùnh ñaéc raøng buoäc chöôùng tueä. Nay chaúng nhö theá, chæ tuøy choã naøo nghieâng veà ñoù nhieàu thì laø chöôùng.

Hoûi: Nhöõng nhaø Thoâng giaùo noùi veà saùu töùc theá naøo?

Ñaùp: Voâ sinh laø Lyù töùc, Huyeãn hoùa laø Danh töï töùc, Caøn tueä ñòa laø Quaùn haønh töùc, Taùnh ñòa laø Danh töï töùc, Baùt ñòa trôû leân laø Phaàn Chaân töùc, Phaät ñòa laø Cöùu caùnh töùc.

# NOÙI VEÀ BOÁN NIEÄM XÖÙ:

Nieäm laø voâ sinh quaùn tueä, xöù laø caûnh bò quaùn.

## *Noùi veà nhöõng phieàn naõo thuoäc aùi.*

Ñaïi Phaåm cheùp: Ngay nôi saéc laø khoâng, chaúng phaûi saéc dieät thaønh khoâng, töï taùnh cuûa saéc laø khoâng. Khoâng töùc laø saéc, saéc töùc laø khoâng, quaùn khoâng chaúng coù saéc, quaùn saéc chaúng coù khoâng. Quaùn trí caûnh ñeàu khoâng sinh khoâng dieät. Trí töùc laø caûnh, caûnh töùc laø trí. Chaúng phaûi trí dieät coù caûnh maø taùnh cuûa trí töï laø caûnh. Ngay nôi sinh maø chaúng sinh neân goïi laø voâ sinh. Chaúng phaûi noùi khoâng coù sinh goïi laø Voâ sinh. Quaùn noäi thaân, ngoaïi thaân, noäi ngoaïi thaân, taát caû saéc phaùp hoaëc thoâ hoaëc teá ñeàu nhö huyeãn hoùa, töùc laø theo thaân maø tu taùnh nieäm xöù. Thoï, Taâm, Phaùp ñeàu laø taùnh khoå. Taùnh khoå töùc khoâng, ñeàu nhö huyeãn hoùa. Neáu tu coäng nieäm xöù cuõng neân nieäm phaùp khoâng ñeå tu taâm. Quaùn baát tònh, boái xaû, thaéng xöù, nhaát thieát xöù ñeàu töùc laø khoâng. Ñoù laø yù coäng. Duyeân nieäm xöù, duyeân Phaät voâ sinh phöông ñaúng, möôøi hai boä kinh, cho ñeán bieát caên taùnh chuùng sinh töùc laø khoâng, v.v…

\* Theá naøo laø tu thaân taùnh nieäm xöù saéc? Hoaëc thoâ hoaëc teá ñeàu quaùn chung nhö moäng huyeãn, nhö tieáng vang, nhö bieán hoùa. Thöùc naøy duyeân baát tònh nhö thaân naày cuûa ta luùc coøn laø ca-la-la, hai gioït tinh cha huyeát meï laøm duyeân, nghieäp phieàn naõo laøm nhaân. Nhaân duyeân hoøa hôïp sinh ra baùo thaân naøy, chín loã thöôøng chaûy muû ñaøm, muõi daõi. Ba möôi saùu vaät, taùnh, töôùng, haït gioáng roát raùo baát tònh, tham ñaém chaáp laø saïch laø caùi thaáy ñieân ñaûo. Neáu thaáy laø baát tònh thì phaù ñöôïc chaáp tònh ñieân ñaûo. Trung Luaän noùi haït luùa kieáp ñaàu tieân voâ sinh vì theá gian hieän thaáy,

haït luùa kieáp sô khoâng dieät vì theá gian hieän thaáy. Nhaân duyeân nhoùm hoïp goïi laø sinh, nhaân duyeân tan goïi laø dieät. Tan neân khoâng thöôøng, nhoùm neân khoâng ñoaïn, ñoù goïi laø theá gian khoâng thöôøng khoâng ñoaïn. Vaên naøy chính laø bieåu thò haït gioáng beân trong, möôøi hai nhaân duyeân hoøa hôïp khoâng sinh khoâng dieät.

Hoûi: Neáu haït gioáng sinh töùc laø töø töï sinh. Neáu töø tinh cha huyeát meï sinh töùc laø tha taùnh sinh. Töï haït gioáng vaø tinh cha huyeát meï hoøa hôïp töùc laø coïng sinh. Neáu khoâng phaûi haït gioáng cuõng khoâng phaûi tinh cha huyeát meï thì laø voâ nhaân sinh. Neáu töø haït gioáng sinh thì ñaâu caàn tinh cha huyeát meï. Neáu töø hoøa hôïp thì thuoäc veà duyeân naøo? Neáu khoâng coù tha (cha meï) thì laøm sao coù ñöôïc töï (haït gioáng)? Khoâng töï thì töø ai sinh ra haït gioáng cuûa oâng, ñeå coù theå töï sinh? Khi chöa coù tha (cha meï) khoâng coù töï (haït gioáng). Neáu ñaõ coù töï (haït gioáng) thì khoâng töø ngöôøi (tha).

Hoûi: Nghieäp quaù khöù vaø saùu thöùc taâm cuûa oâng ñeàu khoâng phaûi. Neáu vaën hoûi raèng vieäc naày dieät, nghieäp gaù vaøo taâm thöùc ñeán hieän taïi. Saùu thöùc sinh dieät, nghieäp cuõng sinh dieät, khoâng phaûi laø töï sinh. Neáu dieät thì chaúng neân phuï vaøo taâm maø ñeán. Neáu khoâng nöông thöùc a-laïi-da thì nghóa khoâng thaønh. Neáu vaën hoûi raèng töø cha meï sinh laø töø tha sinh. OÂng töï sinh coøn chaúng theå sinh, laøm sao töø tha sinh? Neáu coù töï taùnh thì coù tha taùnh naêng sinh, neáu khoâng töï taùnh cha meï thì ai laøm “tha”? Neáu töï tha chung laïi coù theå sinh. OÂng ôû töï tha, neáu naêng sinh cuøng vôùi caùi bò sinh caû hai ñaõ khoâng theå hoøa hôïp cuõng khoâng theå sinh. Neáu coù theå sinh thì maéc hai loãi: Töï ñaõ chaúng sinh, tha cuõng chaúng sinh. Töùc hai thöù khoâng theå sinh, hai phaùp giuùp nhau thaønh sinh thì laø töï hay laø tha? Nhö hai haït caùt khoâng coù daàu, hôïp laïi cuõng khoâng coù daàu. Neáu töï - tha khoâng theå sinh, luùc hôïp cuõng khoâng theå sinh. Neáu hôïp maø coù theå sinh, thì ñaùng leõ hai haït caùt khoâng coù daàu, luùc hôïp phaûi coù daàu. Neáu hôïp caû hai khoâng coù daàu, neân bieát töï tha voán khoâng theå sinh, hôïp cuõng khoâng theå sinh. Nhö moät ngöôøi muø khoâng thaáy, hai ngöôøi muø cuõng khoâng thaáy. Neáu vaën hoûi raèng khoâng phaûi haït gioáng cuõng khoâng phaûi cha meï sinh, maø töø voâ nhaân sinh. Khoâng nhaân ñöôïc quaû, quaû leõ ra laïi khoâng. Nhö khoâng ñaát maø coù theå sinh ra bình thì cuõng neân töø caây sinh v.v… laø voâ nhaân. Neân töø nhaân duyeân sinh coøn khoâng thaät coù huoáng chi laø voâ nhaân. Cho neân, nhaân quaû ñaûo loän, ngöôøi toäi maø ñöôïc phöôùc v.v… Phaù hoaïi phaùp theá gian. Neáu khoâng coù theá ñeá thì khoâng coù xuaát theá, laø ngöôøi taø kieán nguy hieåm. Neáu boán caâu traùch sinh coù theå ñöôïc thì laø voâ sinh. Voâ sinh maø sinh thì goïi laø giaû sinh. Giaû sinh chaúng phaûi sinh, chæ coù danh töï. Chöõ naøy khoâng sinh cuõng chaúng phaûi baát sinh. Chöõ naøy khoâng choã coù neân töï, tha, coäng, voâ

nhaân, roát raùo khoâng thaáy choã thaân sinh chaúng thaät coù. Neáu khoâng choã sinh cuõng khoâng choã dieät, sinh dieät chaúng sinh dieät, khoâng phaûi sinh dieät khoâng phaûi chaúng sinh dieät, thanh tònh bình ñaúng chaùnh quaùn. Quaùn saéc nhoû nhieäm cuûa thaân nhö laân hö traàn thì coù möôøi phöông phaàn. Neáu coù möôøi phöông phaàn töùc ñuû boán vi saéc, höông, vò, xuùc taïo thaønh. Saéc laø töï, höông vò laø tha, töùc laø nhaân laøm thaønh nghóa giaû. Neáu töø saéc sinh töùc laø töï taùnh sinh; neáu töø höông vò sinh töùc töø tha taùnh sinh; hôïp laïi laø coäng sinh, lìa saéc lìa höông vò laø Voâ nhaân sinh. Boán caâu xem xeùt laïi thì sinh khoâng thaät coù, cho neân noùi Voâ sinh. Voâ sinh maø noùi sinh, ñoù laø giaû sinh, goïi laø teá saéc voâ sinh. Nhö luaän cheùp: Neáu coù saéc cöïc vi teá thì boán vi taïo thaønh. Laïi noùi: Neáu coù saéc cöïc vi töùc laø coù, möôøi phöông phaàn thì khoâng goïi laø cöïc vi. Boán vi thaønh saéc, ñaây laø nhaân thaønh giaû. Quaùn nhaân giaû naày thaønh nhö moäng huyeãn. Saéc teá, saéc thoâ khoâng sinh laø khoå Thaùnh ñeá. Kinh Tö Ích noùi: Boà-taùt bieát khoå voâ sinh laø Khoå Thaùnh ñeá. Saéc thaân naày xeùt trong boán caâu nhaân thaønh voâ sinh goïi laø nieäm xöù thaân.

Hoûi: Saéc naøy töø dieät sinh hay töø baát dieät sinh? Töø dieät baát dieät sinh, hay töø lìa dieät baát dieät sinh? Neáu töø baát dieät sinh laø töï sinh, coøn töø dieät sinh thì töø tha sinh, neáu töø dieät baát dieät sinh laø coäng sinh. Coøn lìa sinh thì voâ nhaân sinh?

***Luaän noùi:*** Khoâng töï, khoâng tha, khoâng coäng, khoâng voâ nhaân, boán caâu sinh ñeàu khoâng thaät coù, cho neân noùi Voâ sinh. Voâ sinh maø noùi sinh goïi laø giaû sinh. Saéc baát tònh ñeå phaù caùi ñieân ñaûo cho laø Tònh.

Laïi hoûi: Saéc naøy laø nhôø saéc hay nhôø Voâ saéc cho ñeán coäng, lìa ñeàu chaúng thaät coù, cho neân khoâng sinh. Khoâng sinh maø noùi sinh, cho neân giaû sinh ñeàu laø baát tònh, phaù tònh ñieân ñaûo laø Taùnh cuûa nieäm xöù thaân, duøng Trí tueä taùnh quaùn thuoäc aùi thaân saéc sinh töôùng, ñöôïc tueä giaûi thoaùt Tu-ñaø-hoaøn. Cho ñeán tueä giaûi thoaùt A-la-haùn. Neáu luùc quaùn nhö theá maø chöa theå ñaéc ñaïo, ñoái vôùi phaùp naày sinh ñaém tröôùc laø ngu si. Phaùp laø voâ nhieãm, neáu nhieãm ôû phaùp cho ñeán Nieát-baøn, thì laø ñaém nhieãm theo tình. Ba loaïi nieäm xöù nhö trong “Ba Taïng” ôû tröôùc noùi. Neáu theo lyù thì ba loaïi nieäm xöù töùc nhö trong “Thoâng” noùi. Theo tình laø söï töôùng, theo lyù laø Voâ sinh. Nieäm xöù cho ñeán taâm - phaùp cuõng gioáng nhö theá.

* Coäng nieäm xöù: Haønh giaû quaùn nieäm xöù tu taùm boái xaû, caùc Thieàn trong söï cho ñeán huaân tu v.v… nhö maét saùng môû to thaáy luùa gaïo, caùc thöù baát tònh khaùc nhau. Ñaïi Luaän noùi veà töôûng xöông, töùc giaûi thích möôøi löïc, boán voâ sôû uùy, möôøi taùm baát coäng, v.v… cho ñeán töôûng thieâu ñoát. Caùc luaän sö nghi vaên laàm, vì sao töø töôûng xöông laïi giaûi thích möôøi löïc, voâ sôû uùy? Nay Sö noùi ngöôøi khoâng hieåu ñöôïc yù luaän, trong ñaây laø tu coäng

nieäm xöù, laïi xöông ngöôøi chaúng hö hoaïi ñeàu thaønh giaûi thoaùt, ba minh, saùu thoâng, taùm giaûi thoaùt ñeàu ñaày ñuû. Thoï, Taâm, Phaùp cuõng gioáng nhö theá. Vì thaønh töïu Ñaïi thöøa neân chaúng phaûi luaän laàm.

* Duyeân nieäm xöù: Duyeân möôøi hai boä kinh cuûa Phaät, boán bieän taøi noùi phaùp ñeàu voâ ngaïi, giaùo hoùa chuùng sinh, taâm duyeân truøm khaép. Boán loaïi tinh taán cuûa boán nieäm xöù goïi laø boán chaùnh caàn. Boán thöù ñònh goïi laø boán nhö yù tuùc. Naêm thieän sinh goïi laø caên, phaù phieàn naõo goïi laø löïc. Phaân bieät ñaïo duïng goïi laø baûy giaùc chi. An oån ñi trong ñaïo goïi laø taùm chaùnh ñaïo.

## *Phaù phieàn naõo thuoäc veà kieán:*

Quaùn thaân nhö huyeãn hoùa, chaúng dô chaúng saïch. Neáu khôûi kieán chaáp cho laø tònh hay baát tònh, vöøa tònh vöøa baát tònh, chaúng tònh chaúng baát tònh, ñoù laø söï thaät, noùi khaùc laø noùi doái. Kieán chaáp naày laø nöông vaøo saéc. Neáu noùi caùc thöù tònh naøy quaù khöù nhö khöù, chaúng nhö khöù, vöøa nhö khöù vöøa chaúng nhö khöù, chaúng phaûi nhö khöù chaúng phaûi chaúng nhö khöù. Vò lai höõu bieân, voâ bieân, vöøa höõu bieân vöøa voâ bieân, khoâng phaûi höõu bieân khoâng phaûi voâ bieân, töùc AÁm, lìa AÁm. Möôøi boán caâu vaën hoûi theo naêm AÁm ba ñôøi, saùu möôi hai thaân kieán. Naêm AÁm voâ kyù voâ ueá naày ñeàu coù ñuû ba giaû.

Tònh phaùp traàn ñoái vôùi yù caên sinh ra yù thöùc, laø yù sinh hay traàn sinh? Laø hôïp sinh hay laø sinh? Neáu yù sinh laø töï sinh, cho ñeán lìa sinh laø voâ nhaân, töùc phaù “nhaân thaønh giaû”.

Neáu yù caên dieät sinh, chaúng dieät sinh, vöøa dieät vöøa chaúng dieät sinh, chaúng phaûi dieät chaúng phaûi chaúng dieät sinh ñeàu rôi vaøo boán caâu thì phaù “töông tuïc giaû”.

Neáu ñôïi khoâng maø thöùc sinh, hoaëc ñôïi coù maø thöùc sinh, hoaëc ñôïi vöøa coù vöøa khoâng maø thöùc sinh, neáu ñôïi chaúng phaûi coù chaúng phaûi khoâng maø thöùc sinh ñeàu rôi vaøo boán caâu thì phaù “töông ñaõi giaû”.

Sôû phaù naêng phaù coù möôøi hai caâu laø phaù möôøi boán caâu vaën hoûi, saùu möôi hai kieán baát tònh trong höõu kieán. Trong voâ kieán cuõng coù möôøi hai caâu tam giaû naêng phaù. Cuõng coù möôøi hai caâu phaù kieán chaáp vöøa tònh vöøa baát tònh, vöøa höõu vöøa voâ. Möôøi hai caâu naêng giaû phaù ba quaùn, cuõng coù möôøi hai caâu phaù kieán chaáp chaúng phaûi tònh chaúng phaûi baát tònh, chaúng phaûi höõu chaúng phaûi voâ. Cuõng möôøi hai caâu phaù naêng quaùn, cuõng möôøi hai caâu phaù, duïng taùnh nieäm xöù quaùn noù ñeå phaù. Nieäm xöù thaân, chín möôi saùu caâu phaù sinh kieán chaúng thaät coù, thaønh voâ sinh, thaân taùnh nieäm xöù.

## *Keá quaùn nieäm xöù thoï phaù sinh kieán:*

***Kinh noùi:*** Thoï thoï, thoï baát thoï, thoï vöøa thoï vöøa baát thoï, thoï chaúng phaûi thoï chaúng phaûi baát thoï. Laïi noùi: Haønh cuõng baát thoï.

* Theá naøo laø thoï thoï, baát haønh cuõng baát thoï?
* Theá naøo laø thoï baát thoï, haønh baát haønh cuõng baát thoï?
* Theá naøo laø thoï vöøa thoï vöøa baát thoï, chaúng phaûi haønh chaúngphaûi baát haønh cuõng baát thoï?
* Theá naøo laø thoï chaúng phaûi thoï chaúng phaûi baát thoï?

+ Thoï thoï neân laø höõu kieán, laø kieán nöông thoï maø khôûi.

+ Thoï baát thoï cho neân laø voâ kieán, laø kieán nöông thoï maø khôûi.

+ Thoï vöøa thoï vöøa baát thoï neân laø vöøa höõu kieán vöøa voâ kieán, laø kieán nöông thoï maø khôûi.

+ Thoï chaúng phaûi thoï chaúng phaûi baát thoï, neân laø phi höõu phi voâ kieán, laø kieán nöông thoï maø khôûi.

Ñaây laø söï thaät, ngoaøi ra laø noùi doái, quaù khöù nhö khöù, baát nhö khöù, vöøa nhö khöù vöøa baát nhö khöù, chaúng phaûi nhö khöù chaúng phaûi baát nhö khöù. Vò lai höõu bieân, voâ bieân, cho ñeán chaúng phaûi höõu bieân, chaúng phaûi voâ bieân, töùc AÁm lìa AÁm laø möôøi boán caâu vaën hoûi. Theo ba ñôøi coù saùu möôi, töùc AÁm lìa AÁm hoïp thaønh saùu möôi hai. Trong höõu kieán tam giaû naêng sôû coù hai möôi boán caâu phaù sinh kieán. Trong voâ kieán tam giaû naêng sôû cuõng coù hai möôi boán caâu phaù kieán chaáp voâ sinh. Trong vöøa höõu vöøa voâ kieán, tam giaû naêng sôû coù hai möôi boán caâu phaù kieán chaáp vöøa sinh vöøa voâ sinh. Trong kieán chaáp phi höõu phi voâ, tam giaû naêng sôû coù hai möôi boán caâu phaù phi sinh phi voâ sinh, hôïp thaønh chín möôi saùu caâu phaù sinh kieán thaønh voâ sinh. Thoï taùnh Töù nieäm xöù.

## *Quaùn Taâm taùnh boán nieäm xöù:*

Quaùn taâm thöôøng, voâ thöôøng cho ñeán Phi thöôøng phi voâ thöôøng, laø kieán nöông thöùc maø khôûi. Quaù khöù nhö khöù cho ñeán phi nhö khöù phi baát nhö khöù. Vò lai höõu bieân voâ bieân, cho ñeán phi höõu bieân phi voâ bieân, töùc vaø lìa laø möôøi boán caâu vaën hoûi; theo ba ñôøi laø saùu möôi, töùc vaø lìa laø saùu möôi hai kieán.

Trong thöôøng kieán, tam giaû naêng sôû coù hai möôi boán caâu. Trong voâ thöôøng kieán, tam giaû coù hai möôi boán caâu.

Trong vöøa thöôøng vöøa voâ thöôøng kieán, tam giaû naêng sôû coù hai möôi boán caâu.

Trong phi thöôøng phi voâ thöôøng kieán, tam giaû naêng sôû coù hai möôi boán caâu, laø chín möôi saùu caâu phaù sinh kieán thaønh voâ sinh.

## *Phaùp taùnh boán nieäm xöù:*

Quaùn höõu ngaõ, voâ ngaõ, vöøa höõu ngaõ vöøa voâ ngaõ, phi höõu ngaõ phi

voâ ngaõ laø kieán ñeàu nöông theo phaùp maø khôûi. Boán kieán quaù khöù, boán kieán vò lai, töùc vaø lìa laø boán caâu vaën hoûi treân. Theo naêm AÁm ba ñôøi laø saùu möôi hai kieán. Trong höõu kieán tam giaû naêng sôû phaù coù hai möôi boán caâu phaù, ôû sau cuõng leä theo ñoù, chín möôi saùu caâu phaù ngaõ kieán, ñoù goïi laø boán nieäm xöù cho ñeán taùm chaùnh ñaïo laø ba möôi baûy phaåm trong phaù thuoäc kieán. Neân kinh noùi: Ta döùt taát caû caùc kieán troùi buoäc v.v…, duøng ñao trí tueä caét ñöùt.

Neáu Coäng nieäm xöù quaùn chín töôûng, taùm boái, v.v… taát caû thieàn cuõng ñöôïc goïi laø giaûi quaùn chaúng phaûi thaät quaùn. Ba möôi baûy phaåm keå nhö tröôùc, Thoï, Taâm, Phaùp cuõng nhö nhö theá.

Duyeân nieäm xöù quaùn trong kieán coù taát caû Phaät phaùp, voâ sinh, boán ñeá, giaùo lyù, danh töï, cuù nghóa thoâng ñaït khoâng treä ngaïi, tuøy caên taùnh öa thích cuûa chuùng sinh maø ñoái trò thích hôïp, duøng nghóa Ñeä nhaát maø noùi phaùp cho hoï. Ñoù laø phaù thuoäc kieán, trong phieàn naõo tu ba loaïi boá nieäm xöù töôùng rieâng.

Hoûi: Vì sao Thoâng giaùo noùi phi khoå phi laïc laø ba möôi baûy phaåm keá ôû tröôùc, Thoï, Taâm, Phaùp cuõng gioáng nhö theá. Quaû khoå chaúng phaûi khoå chaúng phaûi laïc, leõ ra laø laïc?

Ñaùp: Ñaây laøm boán caâu. Neân noùi chung phi khoå phi laïc. Ñaây khaùc boán caâu chaúng theå noùi cuûa Thoâng giaùo, vì coù nhaân duyeân neân noùi phi khoå phi laïc, keát thaønh khoå vui sinh dieät, laø yù cuûa Ba Taïng. Neáu phi khoå phi laïc keát thaønh khoå vui cuûa khoâng khoå khoâng vui thì thuoäc veà Thoâng giaùo.

Tònh Danh noùi naêm nghóa cuûa Ca-chieân-dieân:

Naêm thoï AÁm thoâng ñaït khoâng, khoâng coù choã khôûi laø nghóa khoå, keát nieäm xöù Thoï.

Nhö quaùn Baát Tònh trong Ñaïi Phaåm, töùc laø Ñaïi thöøa ñeàu khoâng thaät coù, neân duøng taâm baát tònh naøy quaùn saéc. Töï nghó thaân ta chöa thoaùt khoûi phaùp naøy. Chöa khoûi sinh trong ba coõi, coøn phaûi thoï traêm ngaøn sinh töû, neân noùi chöa thoaùt phaùp naøy. Daãn phaåm Quaûng Thöøa thaønh nieäm xöù Thaân.

Caùc phaùp baát sinh baát dieät laø nghóa voâ thöôøng, keát thaønh Taâm nieäm xöù quaùn.

Ñoái vôùi ngaõ voâ ngaõ maø chaúng hai laø nghóa voâ ngaõ, keát thaønh Phaùp nieäm xöù quaùn.

Neáu keát phi thöôøng phi voâ thöôøng thaønh thöôøng, phi caáu phi tònh keát thaønh tònh; phi khoå phi laïc keát thaønh laïc; phi ngaõ phi voâ ngaõ keát thaønh ngaõ töùc thaønh nghóa cuûa Bieät giaùo. Thöôøng, laïc, ngaõ, tònh döùt

hoaëc, traûi qua Bieät giaùo maø chöùng.

Neáu laøm phi caáu phi tònh chieáu soi caû caáu tònh, phi khoå phi laïc chieáu soi caû khoå laïc, phi thöôøng phi voâ thöôøng chieáu soi caû thöôøng, voâ thöôøng, phi ngaõ phi voâ ngaõ chieáu soi caû ngaõ voâ ngaõ, keát thaønh Vieân giaùo. Vieân taâm tu taäp chaúng döùt phieàn naõo maø nhaäp Nieát-baøn.

ÔÛ trong Caøn Tueä ñòa tu ba thöù boán nieäm xöù töôùng chung. Nhö trong Ba taïng tröôùc phaân bieät. Nhöng coù khaùc theå nhö huyeãn nhö hoùa, phaùp töùc khoâng. Ñoù laø voâ sinh boán nieäm xöù töôùng chung. Neáu laø nieäm xöù töôùng chung tu thaân töùc khoâng, taát caû phaùp AÁm - nhaäp - giôùi cuõng gioáng nhö theá. Ñoù laø nieäm xöù thaân. Thoï, taâm, phaùp cuõng gioáng nhö theá. Quaùn vò naøy laø nieäm xöù töôùng chung.

Tu boán chaùnh caàn, nhö yù, caên, löïc, giaùc, ñaïo, ba möôi baûy phaåm. Coäng vaø duyeân nieäm xöù cuõng gioáng nhö theá. Tuy chöa phaùt töôùng noaõn, maø töông töï nöôùc phaùp voâ laäu. Maø quaùn naêm AÁm Toång töôùng, trí tueä saâu xa, beùn nhaïy hôn nieäm xöù Bieät töôùng. Cho neân goïi nieäm xöù töôùng chung, thuoäc caøn Tueä ñòa ngoaïi phaøm.

Bích-chi-ca-la danh muïc lôùn nhoû, nhö tröôùc cuõng tu ba thöù nieäm xöù möôøi hai nhaân duyeân. Voâ minh quaù khöù chæ laø phieàn naõo baát tònh. Caùc haønh naêm AÁm chæ laø naêm AÁm thieän aùc. Töø thöùc cho ñeán thoï laø quaû baùo naêm AÁm voâ kyù. Hoaëc thoâ hoaëc teá, ñeàu quaùn nhö huyeãn nhö hoùa. Ñoù goïi laø Taùnh nieäm xöù nhaân duyeân giaùc. Coäng vaø duyeân nieäm xöù theo nhö tröôùc.

Cuõng coù ba loaïi taùnh, coäng, duyeân ñeå quaùn ba haïng ngöôøi Ñaïi,

Tieåu.

Boà-taùt phaùt taâm Boà-ñeà, töø bi, theä nguyeän quaùn ba loaïi nieäm xöù

Thaân, Thoï, Taâm, Phaùp naøy. Luùc tu taùnh thaân, quaùn thaân saéc naày ñeàu voâ sinh, nhö huyeãn, nhö hoaù coù theå phaùt caùc phaùp Noaõn, Ñaûnh, v.v… thaønh töïu naêm phaùp quaùn döøng taâm.

Boán nieäm xöù töôùng chung cuûa Bieät giaùo goïi laø Phuïc nhaãn. Boán thieän caên goïi laø Nhu thuaän nhaãn. Taùm nhaân ñòa phaùt chaân döùt kieát goïi laø Voâ sinh nhaãn. Tu-ñaø-hoaøn goïi laø quaû Voâ sinh phaùp nhaãn, Tö-ñaø-haøm goïi laø Du hyù thaàn thoâng. A-na-haøm goïi laø Ly duïc thanh tònh. A-la-haùn goïi laø Dó bieän ñòa (vieäc laøm ñaõ xong). Baùt ñòa goïi laø Bích-chi-phaät ñòa. Taùnh nieäm xöù quaùn thaønh töïu, phaù giôùi noäi kieán-tö hoaëc chung,

ñöôïc nhaát thieát trí, baèng vôùi A-la-haùn.

Baùt ñòa tu giôùi noäi ñaïo chuûng trí, phaù giôùi noäi traàn sa, voâ tri laø Coäng nieäm xöù.

Cöûu ñòa trôû leân hoïc nhaát thieát chuûng trí laø Duyeân nieäm xöù.

SOÁ 1918 - TÖÙ NIEÄM XÖÙ, Quyeån 2 195

Thaäp ñòa neân bieát laø nhö Phaät, Phaät laø Phaät cuûa Thoâng giaùo, thaønh töïu boán khoâ, trang nghieâm song thoï; neân noùi Boán nieäm xöù ngoài ñaïo traøng, döùt hoaëc chung, chaùnh taäp döùt, thaáy ñöôïc lyù thieân chaân (chaân lyù coøn thieân leäch). Ñoái vôùi Nhò ñeá quaùn chieáu thuaàn thuïc, ñoù laø ngoài ñaïo traøng.

* Baùt Nieát-baøn laø hai loaïi Nieát-baøn höõu dö vaø voâ dö.
* Xoay baùnh xe phaùp laø xoay baùnh xe phaùp thieân chaân voâ sinh cuûa Thoâng giaùo, khieán taát caû chuùng sinh ñoàng nhaäp phaùp taùnh thieân chaân, chaúng phaûi phaùp taùnh Trung ñaïo baát khoâng. Kinh Phaùp Hoa cheùp: Chuùng ta ñoàng vaøo phaùp taùnh, chaúng thaáy Phaät taùnh. Nhò thöøa ñeàu ñöôïc lyù naøy vaø coù ngoài ñaïo traøng, xoay baùnh xe phaùp. Maø La-haùn chaúng döùt taäp khí, chæ laø boán khoâ, trang nghieâm song thoï. Nhöng Ba Taïng laø quaùn moân ñoä vuïng, ñaõ vuïng maø hieåu khoâng cuõng caïn. Nhö naêm nghóa cuûa Ca-chieân-dieân laø theå cuûa Thoâng giaùo, quaùn moân giaû nhaäp vaøo khoâng ñaõ saâu. Ba Taïng laø söï quaùn, laø sô saøi. Thoâng giaùo laø lyù quaùn, laø daøy kín. Ba Taïng gaù söï laø nguïy, Thoâng giaùo duyeân lyù laø chaân. So saùnh ñeán luùc chöùng ñöôïc chaân thì khoâng coøn khaùc nhau.